



Bosna i Hercegovina
Federacija Bosne i Hercegovine

**Federalni zavod
za statistiku**

**METODOLOŠKO UPUTSTVO
KVARTALNI INDIKATORI ZA OSTALE USLUŽNE DJELATNOSTI
KRATKOROČNE POSLOVNE STATISTIKE**

Izdaje i štampa: Federalni zavod za statistiku
Zelenih beretki 26, 71 000 Sarajevo
Tel/Fax: +387 33 226 151
Web stranica: www.fzs.ba
E- mail: fedstat@fzs.ba.

Odgovara direktor: Doc. dr. Emir Kremić

Metodološko uputstvo pripremili:

Sanja Ambrožić, pomoćnik direktora sektora poslovnih statistika
Merima Hadžalić, stručni saradnik u odsjeku za statistiku usluga i vanjske trgovine

PREDGOVOR

U ovoj publikaciji Federalni zavod za statistiku objavljuje Metodološko uputstvo za statističko istraživanje „Kvartalni indikatori za ostale uslužne djelatnosti“.

Metodološko uputstvo namijenjeno je svim korisnicima koje zanima način provođenja istraživanja Kvartalni indikatori za ostale uslužne djelatnosti. To se prije svega odnosi na domaće institucije i korisnike statističkih podataka, kao što su donosioci odluka u našoj zemlji, poslovni subjekti, naučno-istraživačke ustanove i šira javnost, kao i ključne korisnike u EU i ostalim međunarodnim organizacijama.

Pored toga, ovaj metodološki dokument namijenjen je osobama direktno uključenim u proces provođenja istraživanja, odnosno zaposlenicima u Federalnom zavodu za statistiku, kao i izvještajnim jedinicama.

**Doc. dr. Emir Kremić, direktor
Federalnog zavoda za statistiku**

SADRŽAJ

PREDGOVOR	3
SKRAĆENICE.....	6
1 KONCEPTUALNI OKVIR.....	7
1.1 Namjena i svrha istraživanja	7
1.2 Pravni osnov	7
1.3 Međunarodni standardi	7
1.4 Klasifikacije	7
2 METODOLOŠKA OSNOVA.....	8
2.1 Jedinice posmatranja	8
2.2 Jedinice izvještavanja	8
2.3 Obuhvat	8
2.4 Stratifikacija.....	8
3 DEFINICIJE I OBJAŠNJENJA	9
3.1 Osnovni pojmovi	9
4 ORGANIZACIJA ISTRAŽIVANJA	10
4.1 Izvor podataka	10
4.2 Način i vrijeme prikupljanja podataka	10
4.3 Kontrola podataka	10
4.4 Tretman neodgovora.....	10
4.5 Obrada	10
4.6 Objava.....	11
4.7 Revizija podatka.....	11
4.8 Obaveza zaštite podataka	11
5 PRILOG	12

SKRAĆENICE

KD BIH 2010 – Klasifikacija djelatnosti Bosne i Hercegovine 2010

EU – Europska unija

PDV – Porez na dodanu vrijednost

BiH - Bosna i Hercegovina

KPS – Kratkoročne poslovne statistike

1 KONCEPTUALNI OKVIR

1.1 Namjena i svrha istraživanja

Podaci o prometu u ostalim uslužnim djelatnostima dobiveni su iz statističkih istraživanja Kvartalni indikatori za ostale uslužne djelatnosti (obrazac K KPS USL 01); Kvartalni indikatori u hotelijerstvu i ugostiteljstvu (obrazac K KPS UG 01) i Kvartalni indikatori u prijevozu i skladištenju (obrazac K KPS TRANS 01). Ovim istraživanjem prikupljaju se podaci o prometu s ciljem izračuna indeksa prometa za Federaciju Bosne i Hercegovine. Svrha provođenja statističkih istraživanja jeste da se dobiju kratkoročni pokazatelji razvoja privrede, koji pomažu organima državne uprave i poslovnim subjektima iz privatnog sektora u procesu donošenja odluka, ali i kao pokazatelji za kompilaciju nacionalnih računa.

1.2 Pravni osnov

Istraživanje ostalih uslužnih djelatnosti provodi se na osnovu Zakona o statistici u Federaciji BiH („Službene novine Federacije BiH“ broj 63/03 i 9/09), godišnjeg Plana provođenja statističkih istraživanja od interesa za Federaciju BiH i trogodišnjeg Programa provođenja statističkih istraživanja od interesa za Federaciju BiH.

1.3 Međunarodni standardi

Metodološki okvir za provođenje ovog istraživanja sadržan je u Aneksu D Uredbe Vijeća (EU) broj: 1165/98 o kratkoročnim poslovnim statistikama iz 1998. godine, kao i njenim naknadnim izmjenama i dopunama (u daljem tekstu EU-STS regulativa).

1.4 Klasifikacije

U statističkom istraživanju ostalih uslužnih djelatnosti koristi se Klasifikacija djelatnosti Bosne i Hercegovine – KD BIH 2010, koja je u potpunosti usklađena sa Evropskom klasifikacijom ekonomskih djelatnosti NACE Rev. 2.

2 METODOLOŠKA OSNOVA

2.1 Jedinice posmatranja

Jedinice posmatranja su poslovni subjekti sa glavnom (pretežnom) djelatnošću u područjima H – Prijevoz i skladištenje; I – Djelatnosti pružanja smještaja te pripreme i usluživanja hrane (hotelijerstvo i ugostiteljstvo); J – Informacije i komunikacije; L – Poslovanje nekretninama; M – Stručne, naučne i tehničke djelatnosti (isključujući granu 70.1 i oblasti 72 i 75) i N – Administrativne i pomoćne uslužne djelatnosti.

2.2 Jedinice izvještavanja

Izveštajne jedinice su uzorkom izabrani aktivni poslovni subjekti, prema glavnoj djelatnosti u Statističkom poslovnom registru registrirani u područja H; I; J; L; M i N. Istraživanjem nisu obuhvaćeni preduzetnici.

2.3 Obuhvat

Istraživanje se provodi na bazi uzorka koji je izabran iz Statističkog poslovnog registra Federalnog zavoda za statistiku, stanje registra na dan 31.12. Okvir za kreiranje uzorka sadrži aktivne poslovne subjekte, koji su prema glavnoj djelatnosti registrovani u područjima H; I; J; L; M i N.

Istraživanjem su obuhvaćeni poslovni subjekti sa sjedištem na području Federacije BiH. Promet se iskazuje na nivou poslovnog subjekta, bez obzira na teritorij na kojem je ostvaren.

2.4 Stratifikacija

Da bi se osigurala reprezentativnost uzorka i smanjile uzoračke greške vrši se stratifikacija prema unaprijed zadanim kriterijima. Stratifikacija je proces formiranja stratum, odnosno manjih grupa koje su unutar sebe homogene, a između sebe heterogene. Nakon toga slijedi proces uzorkovanja. Budući da se kroz istraživanje prikupljaju podaci o prometu, kao primarna stratifikaciona varijabla koristi se godišnji finansijski podatak, a kao druga stratifikaciona varijabla da se koristi broj zaposlenih.

Prema podacima o godišnjem prihodu, poslovni subjekti su podijeljeni u klase finansijskog podatka i to:

- Klasa 1 – do 99.999KM, u potpunosti se isključuju iz okvira
- Klasa 2 – od 100.000KM do 499.999KM – isključuje se za oblast 61. Subjekti koji pripadaju oblastima 53; 77; te granama 81.1; 81.2 i 81.3 se u potpunosti uključuju. Ostali subjekti se biraju metodom slučajnog stratificiranog uzorka.
- Klasa 3 – od 500.000KM do 3.999.999KM – isključuje se za oblast 61. Metodom slučajnog stratificiranog uzorka se biraju poslovni subjekti koji pripadaju oblastima 62; 68; 71 i 73, a puni obuhvat za ostale grane i oblasti.
- Klasa 4 – 4.000.000KM i više – puni obuhvat

Izuzetak je područje H – Prijevoz i skladištenje (osim H53) gdje su uključeni svi subjekti s prihodom iznad 1.000.000KM.

Za prikupljanje i obradu podataka korišten je kombinovani metod uzorka i punog obuhvata u zavisnosti od veličine poslovnog subjekta (kriterij klase finansijskog podatka). Uzorak je reprezentativni dio statističkog skupa, na osnovu kojeg se statističkim zaključivanjem procjenjuje cijela posmatrana populacija.

Prilikom izbora uzoraka za statistička istraživanja ostalih uslužnih djelatnosti nije uzet u obzir kriterij teritorijalne pripadnosti poslovnog subjekta. Uzorak nije reprezentativan za niže teritorijalne nivoe (kantoni i općine).

3 DEFINICIJE I OBJAŠNJENJA

3.1 Osnovni pojmovi

Promet obuhvata vrijednost svih prodatih usluga i roba na tržištu u tromjesečju bez obzira na to jesu li naplaćene i nezavisno od toga od koje djelatnosti je ostvaren. Iz prometa se isključuje porez na dodanu vrijednost (PDV), prodaja osnovnih sredstava, te drugi vanredni i finansijski prihodi.

Navedene stavke mogu se uključiti u promet ukoliko je on ostvaren u glavnoj djelatnosti izvještajne jedinice.

Glavna (pretežna) djelatnost je ona djelatnost od koje se ostvaruje najveća dodana vrijednost. Dodana vrijednost je iznos koji se dobije kada se od poslovnih prihoda oduzmu troškovi odnosno nabavna vrijednost prodate robe, materijalni i nematerijalni troškovi i troškovi usluga.

4 ORGANIZACIJA ISTRAŽIVANJA

4.1 Izvor podataka

Izvor podataka za popunjavanje izvještaja jeste knjigovodstvena ili druga relevantna dokumentacija. Ukoliko jedinica izvještavanja ne raspolaže preciznim knjigovodstvenim podacima, neophodno je izvršiti najbolju moguću procjenu. Osnovna varijabla posmatranja je ostvareni promet poslovnog subjekta. U skladu sa EU-STS regulativom PDV je obračunat i iskazan posebno.

4.2 Način i vrijeme prikupljanja podataka

Vremenski rokovi za provođenje istraživanja su određeni godišnjim Planom provođenja statističkih istraživanja od interesa za Federaciju BiH.

Podaci za ova statistička istraživanja se prikupljaju tromjesečno i podaci se prikupljaju izvještajnom metodom, putem obrazaca K KPS USL 01; K KPS UG 01 i K KPS TRANS 01. Istraživanje provodi Federalni zavod za statistiku preko devet kantonalnih službi za statistiku i Zavoda za informatiku i statistiku Kantona Sarajevo. Početkom godine, Federalni zavod za statistiku dostavlja statistički instrumentarij kantonalnim službama, koje dostavljaju obrasce, uputstva i popratne dopise izvještajnim jedinicama iz uzorka (adresara). Izvještajne jedinice dostavljaju popunjene izvještaje do 15. u mjesecu po završetku posmatranog tromjesečja. Rok završetka obrade je 50 dana, a rok objave 55 dana nakon završetka posmatranog tromjesečja.

4.3 Kontrola podataka

Vrši se kontrola nelogičnosti, outliera, identifikacija neodgovora, razlozi neodgovora, analiza obuhvata s ciljem poboljšanja kvaliteta podataka. Kontrola nelogičnosti podrazumijeva velika odstupanja u odnosu na prethodne periode (veliki rast ili pad prometa $\pm 50\%$). Podatak se provjerava i vrši ispravka u slučaju greške ili se bilježi napomena sa razlogom odstupanja. Redovno se evidentira broj pozitivnih odgovora u odnosu na uzorak, neodgovor, imputacija, djelatnost izvještajne jedinice, promjene djelatnosti, prestanak poslovanja. Ovakva analiza je neophodna za poduzimanje budućih koraka (imputacija, korekcija pondera i sl.)

4.4 Tretman neodgovora

Neodgovorom se smatra ukoliko izvještajna jedinica: ne dostavi izvještaj, dostavi djelimično popunjen obrazac ili se utvrdi da podaci sa obrasca nisu tačni. Jedinicama u odgovoru smatraju se samo one koje dostave ispravno popunjen izvještaj i u unaprijed određenom roku. Ukoliko izvještajna jedinica ne dostavi izvještaj u određenom roku, kontaktira ga nadležna statistička služba. Ukoliko i nakon toga ne dostavi izvještaj, šalje se pismena opomena i posljednji korak je pokretanje prekršajnog postupka protiv te izvještajne jedinice.

Neodgovor utiče na tačnost procjene i doprinosi povećanju varijanse procjene uzorka.

Neodgovor izvještajne jedinice se tretira na jedan od sljedećih načina:

- *Imputacija nedostajućih podataka* - bazira se na historijskim podacima. U zavisnosti od dostupnosti podataka (prethodni kvartal, isti kvartal prethodne godine, prosjek prethodnog perioda), pomoćnih informacija i referentnog perioda određuje se najbolji metod imputacije. Imputacija se vrši za sve poslovne subjekte finansijske klase prometa 4, te za stratum sa malom stopom odgovora u klasama 2 i 3.
- *korekcija pondera* - za poslovne subjekte kod kojih nije izvršena imputacija podataka neophodno je izvršiti korekciju inicijalnih pondera za stratum kojem subjekat u neodgovoru pripada;
- *u posebnim slučajevima* – subjekat nije počeo sa radom, trenutno ne radi, u procesu likvidacije ili pogrešna djelatnost poslovnog subjekta vrši se imputacija nula za sve stavke (finansijski podatak). Međutim, za navedene subjekte neće se vršiti korekcija pondera i dalje se tretiraju kao subjekti u skupu odgovora.

4.5 Obrada

Podaci izvještajnih jedinica koje su uključene u istraživanje predstavljaju osnovu za procjenu podataka za cijelu populaciju. Na osnovu mikro podataka o prometu izvještajnih jedinica i njihovim agregiranjem na nivou stratum djelatnosti – KD BiH 2010 izračunava se ukupan promet. Agregiranje prometa na više nivoe (oblast, područje) djelatnosti se vrši prije kompilacije indeksa.

Proces kompilacije indeksa za nivo BiH se sastoji od sljedećih faza:

1. Prvi korak jeste da se izračunaju totali ukupnog prometa uslužnih djelatnosti na nivou stratum djelatnosti - KD BiH 2010;
2. Totali prometa na nivou stratum se sabiraju i na taj način agregiraju na nivoe djelatnosti (grane, oblasti ili područje);
3. Indeksi se dobijaju kao količnik prometa tekućeg perioda (za različite nivoe djelatnosti) i prometa ostvarenog u baznoj godini ili nekom prethodnom periodu:
 - Bazni indeksi - prikazuju relativne stope promjene prometa u referentnom kvartalu (y_t) u odnosu na prosjek bazne godine ($y_b=2010$).

- Lančani indeksi - predstavljaju procentualnu promjenu prometa između tekućeg i prethodnog perioda:
 - Lančani indeks (isti period prethodne godine): količnik prometa referentnog kvartala (y_t) i prometa u istom periodu prethodne godine (y_{t-4}).
 - Lančani indeks (prethodni period): količnik prometa referentnog kvartala (y_t) i prometa u prethodnom kvartalu (y_{t-1}).

Podaci nisu dostupni za niže nivoe (kantoni, općine), samo za nivo Federacije BiH.

4.6 Objava

Rezultati istraživanja ostalih uslužnih djelatnosti izraženi su u nominalnim vrijednostima, što znači da su indeksi i stope rasta iskazani u tekućim cijenama, neprilagođenim za uticaj inflacije.

Od 2017. godine, podaci za ostale uslužne djelatnosti (područja H53, I, J, M i N) se objavljuju u obliku prilagođenih i neprilagođenih nominalnih indeksa. Sezonsko i kalendarsko prilagođavanje provodi se metodom TRAMO/SEATS korištenjem JDemetra+ softvera (verzija 2.1.0) na serijama tromjesečnih podataka počevši od prvog tromjesečja 2010. godine.

Podaci za područje H - Prijevoz i skladištenje (osim H53) se objavljuju u obliku neprilagođenih nominalnih indeksa.

Rezultati istraživanja za ostale uslužne djelatnosti izražavaju se u obliku indeksa u redovnoj kvartalnoj periodici u formi saopštenja za javnost na službenoj web stranici Federalnog zavoda za statistiku (www.fzs.ba), kao i u publikacijama „Mjesečni statistički pregled FBiH“ i „Statistički godišnjak/ljetopis FBiH“ i to prema unaprijed utvrđenom Kalendaru objavljivanja statističkih podataka.

4.7 Revizija podatka

Kvartalna saopštenja sadrže prve podatke koji se odnose na referentni period. Prva redovna revizija podataka podrazumijeva da se pri publikovanju podataka za referentni period revidiraju podaci objavljeni za prethodni period (t-1) u skladu sa informacijama dostavljenim od strane izvještajne jedinice, te je moguće da se podaci objavljeni nakon revizije razlikuju od ranije objavljenih, prvih rezultata.

Druga redovna revizija prethodno publikovanih podataka je godišnja revizija, koja obuhvata sve nastale promjene podataka dostavljene nakon prve revizije, kako bi se osigurala tačnost objavljenih podataka. Ukoliko se uvode novi statistički standardi i koncepti, vrše izmjene u metodologiji istraživanja koje značajno utiču na kvalitet dobivenih rezultata neophodno je izvršiti reviziju podataka. Time se osigurava dosljednost i uporedivost podataka ranijih historijskih serija i novih serija podataka zasnovanih na primjeni novih standarda i metodologije.

O navedenim izmjenama podataka i razlozima korisnici će biti obaviješteni na prikladan i transparentan način u redovnim kvartalnim saopćenjima i drugim publikacijama za javnost.

4.8 Obaveza zaštite podataka

Povjerljivost statističkih podataka je regulisana i zahtijevana Zakonom o statistici Federacije BiH („Službene novine Federacije BiH“ broj 63/03 i 9/09), i to u dijelu V – Upotreba, povjerljivost i zaštita podataka. Tako se u članu 37. Zakona o statistici u Federaciji BiH navodi da "Tokom prikupljanja, obrade i distribucije statističkih podataka Federalni zavod i drugi zakonom ovlašteni organi i ustanove, poduzeće sve neophodne mjere organizacione, regulatorne, upravne i tehničke prirode koje su potrebne da se zaštiti povjerljivost podataka od nedozvoljenog pristupa, objavljivanja i korištenja u druge a ne u statističke svrhe", a u članu 38. istog Zakona se kaže "Lica koja imaju pristup povjerljivim podacima moraju se pridržavati odredbi ovog zakona i nakon prestanka radnog odnosa". Federalni zavod za statistiku distribuira statistike u skladu s statističkim načelima Kodeksa prakse Evropske statistike, a posebno s načelom statističke povjerljivosti.

Podaci se objavljuju na agregiranom nivou. Individualni podaci predstavljaju službenu tajnu. Na osnovu člana 39. „U svrhe obavljanja naučno-istraživačke djelatnosti, Federalni zavod i ovlašteni organi za poslove statistike mogu, na osnovu pisanog zahtjeva, davati individualne podatke, bez da se iz tih podataka može direktno ili indirektno prepoznati individualna izvještajna jedinica. O korištenju statističkih podataka iz stava 1. ovog člana sklapa se poseban ugovor na osnovu kojeg se korisnik obavezuje, pod materijalnom i krivičnom odgovornošću, da će statističke podatke koristiti samo u svrhu koja je navedena u zahtjevu, da ih neće dati na uvid i korištenje neovlaštenim licima te da će ih nakon upotrebe uništiti. Federalni zavod i ovlašteni organi za poslove statistike vode evidenciju o korisnicima iz stava 2. ovog člana i svrsi za koju su statistički podaci dati na raspolaganje.“ Na osnovu člana 41. Zakona „Dostavljanje podataka između Federalnog zavoda i Agencije ne podliježe ograničenjima u vezi s povjerljivošću podataka ukoliko je taj proces neophodan za izradu, unapređenje i kvalitet koji statistički podaci za Bosnu i Hercegovinu moraju zadovoljiti.“

5 PRILOG 1



BOSNA I HERCEGOVINA
FEDERACIJA BOSNE I HERCEGOVINE
FEDERALNI ZAVOD ZA STATISTIKU
SARAJEVO

Obrazac K KPS USL 01

Zakon o statistici Federacije BiH
"Službene novine FBiH" br. 63/03 i 9/09

KVARTALNI INDIKATORI ZA OSTALE USLUŽNE DJELATNOSTI

Tromjesečje (označite sa x)

☐

I tromjesečje

Dostaviti do 15.04.____

☐

II tromjesečje

Dostaviti do 15.07.____

☐

III tromjesečje

Dostaviti do 15.10.____

☐

IV tromjesečje

Dostaviti do 15.01.____

Obaveza podnošenja izvještaja zasniva se na članu 31. Zakona o statistici u Federaciji BiH. Odbijanje davanja podataka, davanje nepotpunih i netačnih podataka ili nedavanje podataka u propisanom sadržaju i roku povlači kaznene odredbe iz čl. 43. i 44. navedenog Zakona. Podaci koji se daju u ovom izvještaju koristit će se isključivo za statističke svrhe i neće se objavljivati kao pojedinačni. Upotreba, povjerljivost i zaštita podataka utvrđena je čl. od 36. do 42. Zakona o statistici u Federaciji BiH i primjenjivat će se prilikom statističke obrade predmetnih podataka.

Upitnik popunjavaju poslovni subjekti koji su u Statističkom poslovnom registru Federalnog zavoda za statistiku registrovani u sljedeća područja: H oblast 53 - Poštanske i kurirske djelatnosti; J - Informacije i komunikacije; L- Poslovanje nekretninama; M - Stručne, naučne i tehničke djelatnosti (isključujući granu 70.1. i oblasti 72 i 75) i N - Administrativne i pomoćne uslužne djelatnosti.

1) Naziv poslovnog subjekta _____

2) Identifikacioni broj poslovnog subjekta _____

3) Ulica i broj _____

Općina _____ (šifra općine)

Kanton _____ (šifra kantona)

4) Djelatnost prema KD BiH 2010 ¹⁾ _____ (šifra djelatnosti)

¹⁾ Ukoliko se stvarna djelatnost razlikuje od registrovane djelatnosti, molimo da je opišete što detaljnije.

Podatke iskazati za posmatrano tromjesečje, a ne kumulativno.

Ukoliko ne raspolazete egzaktnim knjigovodstvenim podacima, molimo dajte svoju najbolju procjenu.

Tabela 1. PROMET bez PDV-a i PDV, u KM

Naziv stavke		Vrijednost u KM bez PDV-a	Iznos PDV-a u KM
1.	Promet od glavne (pretežne) djelatnosti		
2.	Promet od ostalih djelatnosti		
3.	Ukupan promet (1+2)		

Tabela 2. MJERENJE OPTEREĆENOSTI KOD POPUNJAVANJA UPITNIKA

Naziv stavke		Broj
1.	Vrijeme potrebno za popunjavanje izvještaja, u minutama	

Molimo da navedete objašnjenje za sva veća odstupanja u odnosu na prethodni period.

UPUTSTVO ZA POPUNJAVANJE OBRASCA K KPS USL 01

Svrha provođenja istraživanja Kvartalni indikatori za ostale uslužne djelatnosti (Obrazac K KPS USL 01) jeste da se dobiju kratkoročni pokazatelji o kretanju prometa za izabrane uslužne djelatnosti. Istraživanje je usklađeno s preporukama statističkog ureda Evropske unije (Eurostata).

Promet obuhvata vrijednost svih prodatih usluga i roba na tržištu u tromjesečju bez obzira na to jesu li naplaćene i nezavisno od toga od koje djelatnosti je ostvaren. Iz prometa se isključuje porez na dodanu vrijednost (PDV), prodaja osnovnih sredstava, te drugi vanredni i finansijski prihodi.

Promet se iskazuje u KM, bez decimala. **Porez na dodanu vrijednost (PDV) isključuje se iz prometa.**

Glavna (pretežna) djelatnost je ona djelatnost od koje se ostvaruje najveća dodana vrijednost.

Dodana vrijednost je iznos koji se dobije kada se od poslovnih prihoda oduzmu troškovi odnosno nabavna vrijednost prodane robe, materijalni i nematerijalni troškovi i troškovi usluga.

Ukoliko u jednom izvještajnom periodu dođe do organizacionih promjena (npr. pripajanje drugom poslovnom subjektu i sl.) molimo da vodite računa o uporedivosti podataka s prethodnim periodima.

HVALA NA SARADNJI !

Izvještaj popunio:

M.P.

DIREKTOR

Upisati puno ime i prezime

Tel./Faks

E - mail

Datum

Federalni zavod za statistiku, Zelenih beretki 26 Sarajevo; tel. 033 20 64 52, faks 033 22 61 51, e-mail: fedstat@fzs.ba; www.fzs.ba

PRILOG 2



BOSNA I HERCEGOVINA
FEDERACIJA BOSNE I HERCEGOVINE
FEDERALNI ZAVOD ZA STATISTIKU
SARAJEVO

Obrazac K KPS UG 01

Zakon o statistici Federacije BiH
"Službene novine FBiH" br. 63/03 i 9/09

KVARTALNI INDIKATORI U HOTELIJERSTVU I UGOSTITELJSTVU

Tromjesečje (označite sa x)

☐

I tromjesečje

☐

II tromjesečje

☐

III tromjesečje

☐

IV tromjesečje

Dostaviti do 15.04._____

Dostaviti do 15.07._____

Dostaviti do 15.10._____

Dostaviti do 15.01._____

Obaveza podnošenja izvještaja zasniva se na članu 31. Zakona o statistici u Federaciji BiH. Odbijanje davanja podataka, davanje nepotpunih i netačnih podataka ili nedavanje podataka u propisanom sadržaju i roku povlači kaznene odredbe iz čl. 43. i 44. navedenog Zakona. Podaci koji se daju u ovom izvještaju koristit će se isključivo za statističke svrhe i neće se objavljivati kao pojedinačni. Upotreba, povjerljivost i zaštita podataka utvrđena je članovima od 36. do 42. Zakona o statistici u Federaciji BiH primjenjivat će se prilikom statističke obrade predmetnih podataka.

Upitnik popunjavaju poslovni subjekti koji su u Statističkom poslovnom registru Federalnog zavoda za statistiku registrovani u području I - Djelatnosti pružanja smještaja te pripreme i usluživanja hrane (hotelijerstvo i ugostiteljstvo) prema KD BiH 2010.

1) Naziv poslovnog subjekta _____

2) Identifikacioni broj poslovnog subjekta _____

3) Ulica i broj _____

Općina _____ (šifra općine) _____

Kanton _____ (šifra kantona) _____

4) Djelatnost prema KD BiH 2010 ¹⁾ _____ (šifra djelatnosti) _____

¹⁾ Ukoliko se stvarna djelatnost razlikuje od registrovane djelatnosti, molimo da je opišete što detaljnije.

5) Vrsta i kategorija objekta _____

Podatke iskazati za posmatrano tromjesečje, a ne kumulativno.

Ukoliko ne raspolazete egzaktnim knjigovodstvenim podacima, molimo dajte svoju najbolju procjenu.

Tabela 1. PROMET bez PDV-a i PDV, u KM

Naziv stavke	Vrijednost u KM bez PDV-a	Iznos PDV-a u KM
1. Promet od glavne (pretežne) djelatnosti		
2. Promet od ostalih djelatnosti		
3. Ukupan promet (1+2)		

Tabela 2. MJERENJE OPTEREĆENOSTI KOD POPUNJAVANJA UPITNIKA

Naziv stavke		Broj
1.	Vrijeme potrebno za popunjavanje izvještaja, u minutama	

Molimo da navedete objašnjenje za sva veća odstupanja u odnosu na prethodni period.

UPUTSTVO ZA POPUNJAVANJE OBRASCA K KPS UG 01

Svrha provođenja istraživanja Kvartalni indikatori u hotelijerstvu i ugostiteljstvu (Obrazac K KPS UG 01) jeste da se dobiju kratkoročni pokazatelji o kretanju prometa u djelatnostima ugostiteljskih usluga. Istraživanje je usklađeno s preporukama statističkog ureda Evropske unije (Eurostata).

Promet obuhvata vrijednost svih prodatih usluga i roba na tržištu u tromjesečju bez obzira na to jesu li naplaćene i nezavisno od toga od koje djelatnosti je ostvaren. Iz prometa se isključuje porez na dodanu vrijednost (PDV), prodaja osnovnih sredstava, te drugi vanredni i finansijski prihodi.

Promet se iskazuje u KM, bez decimala. **Porez na dodanu vrijednost (PDV) isključuje se iz prometa.**

Glavna (pretežna) djelatnost je ona djelatnost od koje se ostvaruje najveća dodana vrijednost.

Dodana vrijednost je iznos koji se dobije kada se od poslovnih prihoda oduzmu troškovi odnosno nabavna vrijednost prodane robe, materijalni i nematerijalni troškovi i troškovi usluga.

Ukoliko u jednom izvještajnom periodu dođe do organizacionih promjena (npr. pripajanje drugom preduzeću i sl.) molimo da vodite računa o uporedivosti podataka s prethodnim periodima.

HVALA NA SARADNJI !

Izvještaj popunio:

M.P.

DIREKTOR

Upisati puno ime i prezime

Tel./Faks

E - mail

Datum

PRILOG 3



BOSNA I HERCEGOVINA
FEDERACIJA BOSNE I HERCEGOVINE
FEDERALNI ZAVOD ZA STATISTIKU
SARAJEVO

K KPS TRANS 01

Zakon o statistici u Federaciji BiH
Službene novine FBiH br.63/03 i 9/09

KVARTALNI INDIKATORI U PRIJEVOZU I SKLADIŠTENJU

☐ I do 15.04.____ ☐ II do 15.07.____ ☐ III do 15.10.____ ☐ IV do 15.01.____
Tromjesečje (označite sa X)

Obaveza podnošenja izvještaja zasniva se na članu 31. Zakona o statistici u Federaciji BiH. Odbijanje davanja podataka, davanje nepotpunih i netačnih podataka ili nedavanje podataka u propisanom sadržaju i roku povlači kaznene odredbe iz čl. 43. i 44. navedenog Zakona. Podaci koji se daju u ovom izvještaju koristit će se isključivo za statističke svrhe i neće se objavljivati kao pojedinačni. Upotreba, povjerljivost i zaštita podataka utvrđena je čl. od 36. do 42. Zakona o statistici u Federaciji BiH i primjenjivat će se prilikom statističke obrade predmetnih podataka.

Upitnik popunjavaju preduzeća izabrana iz Statističkog poslovnog registra Federalnog zavoda za statistiku, koja su prema glavnoj djelatnosti razvrstana u djelatnost prijevoz i skladištenje. Treba upisati zbirne podatke za preduzeće uključujući i podatke za sve lokalne jedinice koje su u sastavu preduzeća.

1. Naziv poslovnog subjekta _____

2. Identifikacioni broj poslovnog subjekta _____

3. Ulica i broj _____

Općina _____ (šifra općine)

Kanton _____ (šifra kantona)

4. Djelatnost prema KD BiH 2010¹⁾ _____ (šifra djelatnosti)

¹⁾ Ukoliko se stvarna djelatnost razlikuje od registrovane djelatnosti, molimo da je opišete što detaljnije.

Podatke iskazati za posmatrano tromjesečje, a ne kumulativno.

Ukoliko ne raspolazete egzaktnim knjigovodstvenim podacima, molimo dajte svoju najbolju procjenu.

Tabela 1. Prihodi od prodaje i subvencija

S 1	Naziv stavke	Vrijednost bez PDV-a, u KM	Iznos PDV-a, u KM
1	Prihodi od usluga prijevoza (2 + 3)		
2	Prihodi od usluga prijevoza robe		
3	Prihodi od usluga prijevoza putnika		
4	Prihodi od usluga skladištenja		
5	Prihodi od pomoćnih djelatnosti u prijevozu (uključuje djelatnost špedicije)		
6	Prihodi iz ostalih poslovnih djelatnosti (isključujući finansijske i vanredne)		
7	Prihodi, ukupno (1 + 4 + 5 + 6)		
8	Prihodi od subvencija i dotacija (izuzev kapitalnih) od svih nivoa vlasti		

Tabela 2. Mjerenje opterećenosti kod popunjavanja upitnika

S2	Naziv stavke	Broj
1	Vrijeme potrebno za popunjavanje upitnika, u <i>minutama</i>	

Komentar - molimo da za sva veća odstupanja u podacima, u odnosu na prethodno tromjesečje, date objašnjenje.

UPUTSTVO ZA POPUNJAVANJE OBRASCA K KPS TRANS 01

U tabeli 1. red 7 iskazuje se ukupan prihod ostvaren u izvještajnom tromjesečju od prodaje usluga i roba na tržištu, bez obzira na to jeli naplaćen i nezavisno od toga od koje djelatnosti je ostvaren. Podaci o vrijednosti prodaje iskazuju se bez poreza na dodanu vrijednost (PDV-a).

Podaci o prihodu raščlanjuju se po vrstama prodatih usluga, odnosno prema djelatnostima u kojima je ostvaren na:

Prihodi od usluga prijevoza uključuju prihode ostvarene od prijevoza robe i prijevoza putnika.

Prijevoz robe uključuje prijevoz obavljen između mjesta utovara i mjesta istovara robe unutar granica zemlje i/ili između mjesta utovara robe u zemlji i mjesta istovara u inostranstvu i obratno.

Prijevoz putnika uključuje prijevoz obavljen između mjesta ukrcaja i mjesta iskrcaja putnika unutar granica zemlje i/ili između mjesta ukrcaja putnika u zemlji i mjesta iskrcaja u inostranstvu i obratno, te prijevoz putnika obavljen između dva mjesta u

Prihodi od usluga skladištenja uključuju prihode ostvarene kao rezultat rada skladišta i skladišnih objekata za sve vrste robe (npr. silosi za žitarice, skladišta za mješovitu robu, rashladna skladišta, skladišta cisterni, skladišta roba u slobodnim zonama, komore za brzo zamrzavanje i sl.).

Prihodi od pomoćnih djelatnosti u prijevozu uključuju prihode ostvarene od usluga vršenja djelatnosti prijevozne infrastrukture (usluge autobusnih i željezničkih stanica, usluge aerodroma, terminala, tunela, mostova, riječnih i morskih luka i sl.), agencija za prijevoz i rukovanje teretima kao i od održavanja cjelokupne prijevozne opreme.

Prihodi iz ostalih poslovnih djelatnosti uključuju prihode ostvarene obavljanjem djelatnosti koje prema klasifikaciji djelatnosti KD BiH 2010 nisu prijevoz i skladištenje. Ova stavka ne uključuje finansijske i vanredne prihode.

Primljene subvencije uključuju subvencije primljene od države ili drugih javnih organa sa ciljem uticaja na nivo proizvodnje ili cijena usluga. **Isključuju se** subvencije za kapitalni račun i iznosi koji se odnose na oslobađanja od troškova socijalnog osiguranja.

HVALA NA SARADNJI !

Izveštaj popunio _____ M.P. _____ Direktor
(Upisati puno ime i prezime)

Telefon/Faks _____ E-mail _____ Datum _____